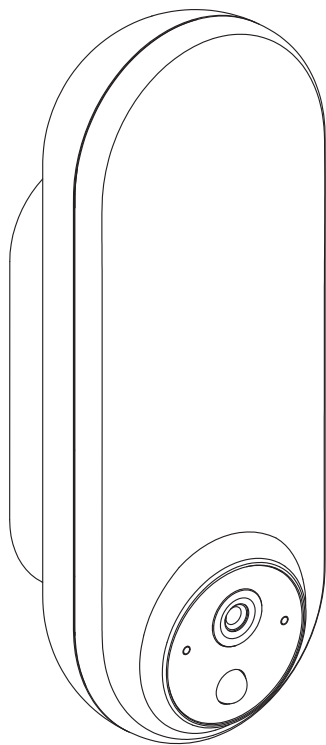




	EAN	W	Im Light Source	Im Output	K	∘(°C)	V~	mA	Hz	DF	▽(°)	
SMART OUTD WIFI CLOUD CAM	4058075763401	15	1400	1000	3000	-20...+40	220-240	110	50/60	≥0.7	110	12500

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。式式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK（青红黄黑）所定义的色若本文档的打印件要获取1:1的原始图在打印文档中作出相应的设置。

LEDVANCE

#2023-01-01 #

#RL-Released

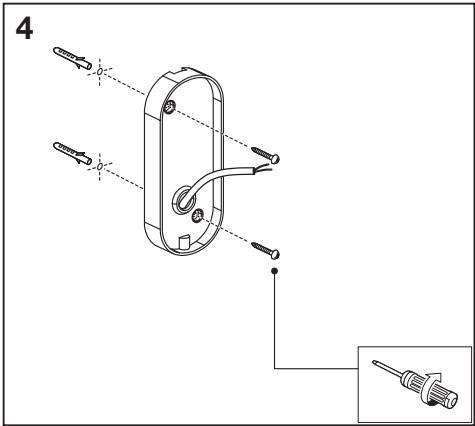
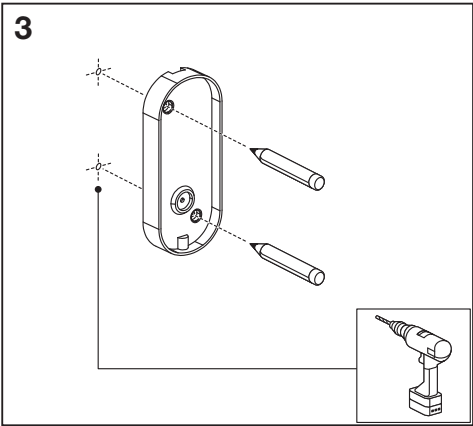
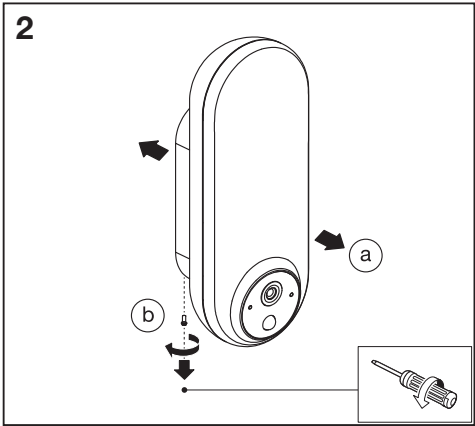
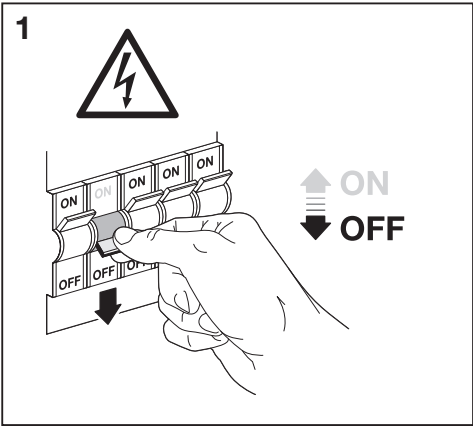
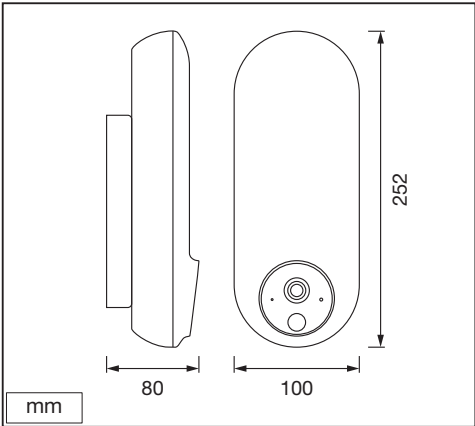
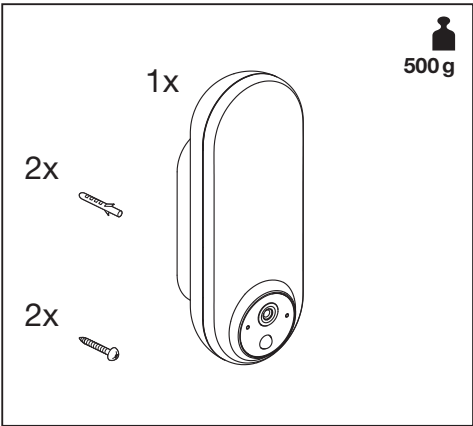
ZGR 4158099-000-00

#OPP

27849-67

#5000041115 #8X2

CLOUD CAMERA



NOT FOR PRINT
PRODUCTION

WARNING:

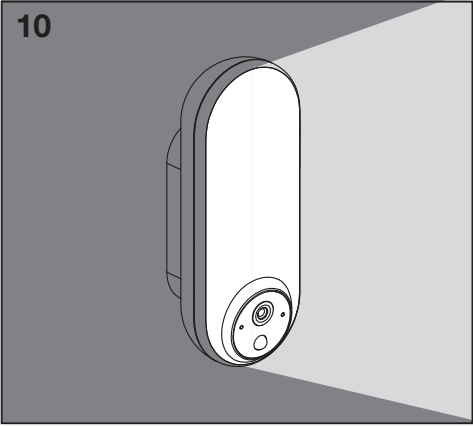
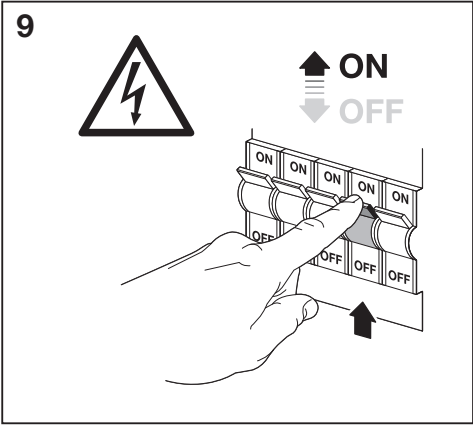
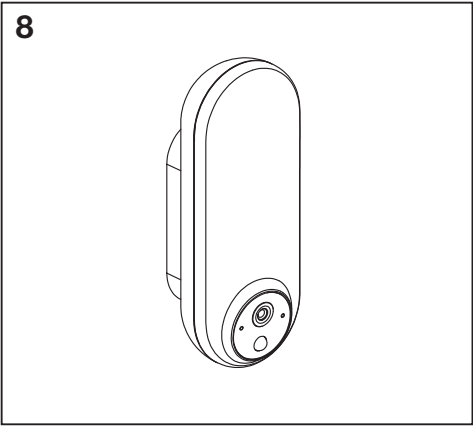
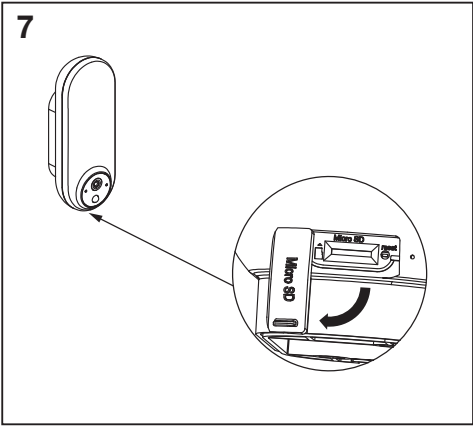
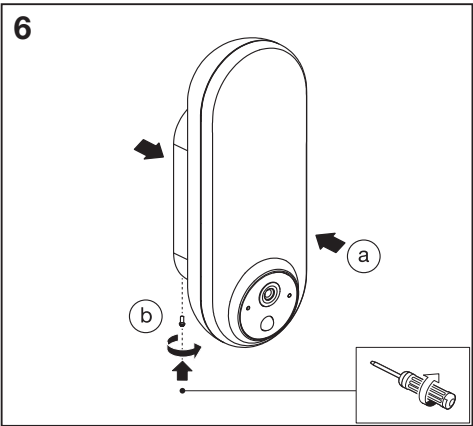
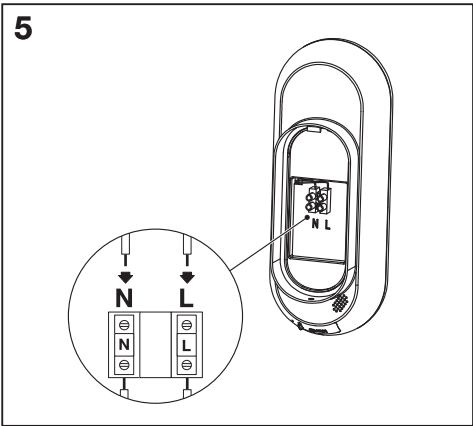
This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK). For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅供参考，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。本文件色彩遵照由色卡卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始文件，必须在打印选项中作出相应的设置。





NOT FOR PRINT PRODUCTION

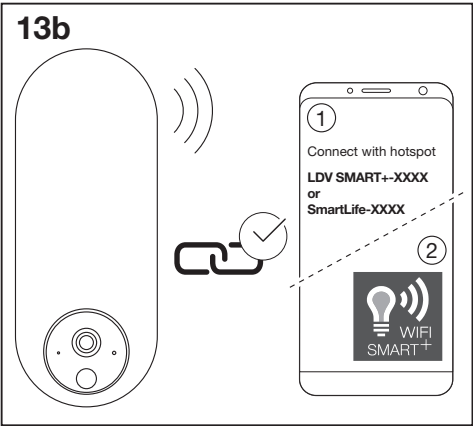
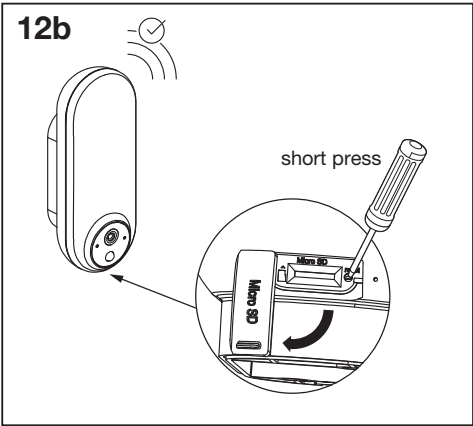
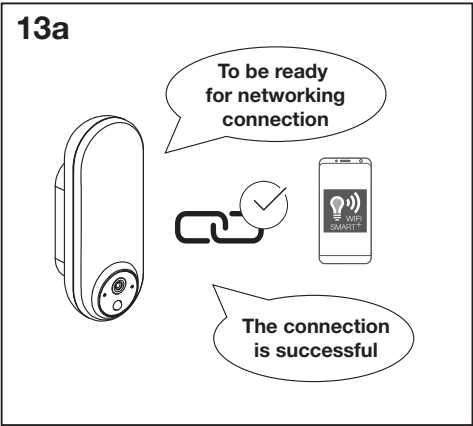
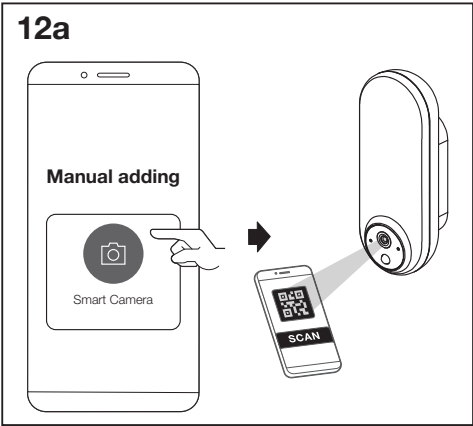
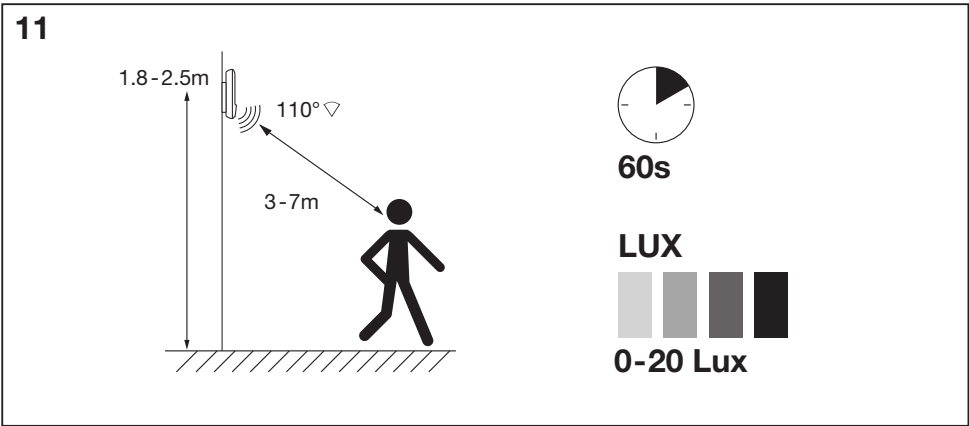
WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as they may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK). For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其上的电脑屏幕显示的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。本文件式的色彩遵照由色卡卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文件的打印件要获取1:1的原始文件，必须在打印选项中作出相应的设置。



NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

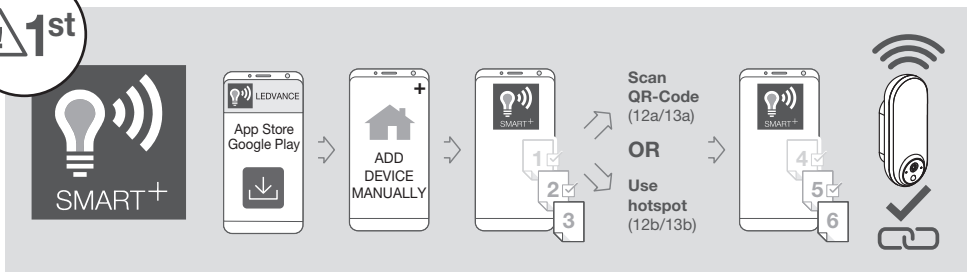
This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production materials. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK). For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

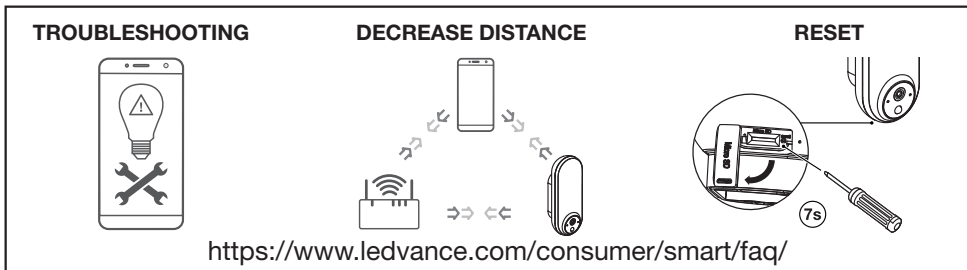
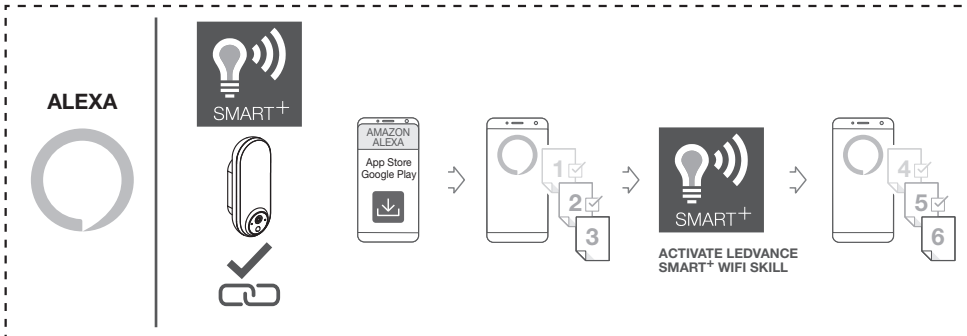
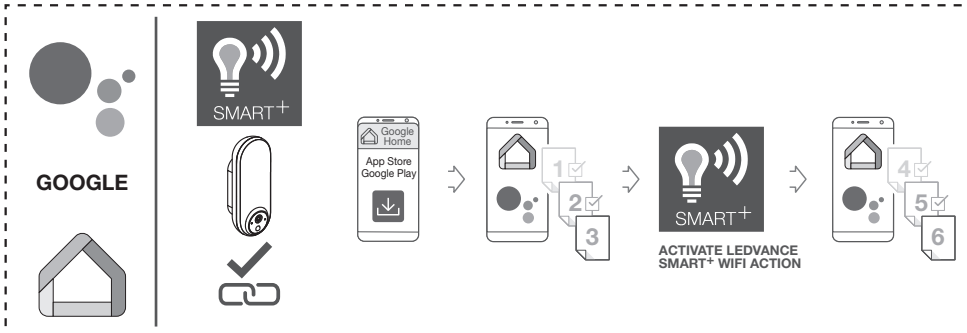
警告:

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其电脑屏幕显示的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。本文件式的色彩遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始文件，必须在打印选项中作出相应的设置。

CLOUD CAMERA



OPTIONAL



NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK). For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅供参考，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其上的电脑屏幕的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。本文件的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文件的打印件要获取1:1的原始文件，在打印选项中作出相应的设置。





HOW TO USE

LIGHT SETTINGS

Time settings

- Every detected movement re-activates the light

Twilight settings

The brightness response threshold (twilight) can be infinitely varied from approx. 0 – 20lux

Factory settings

- Time setting: 60s
- Twilight setting: 20lux

CAMERA FUNCTION

- The camera films a sequence when the sensor is triggered
- The filmed sequence is saved on the memory card or cloud storage and can be retrieved at any time
- The recorded data is saved on the unit's memory card or cloud storage
- A QR code is generated on the smartphone or tablet which can be read by another smartphone or tablet
- Once the sensor has been triggered, the user receives a push notification via the LEDVANCE App (can be deactivated)
- Open LEDVANCE App
- Use image display and intercom system
- Switch between HD and SD mode possible
- If HD image shows delay, SD is recommended

- 3 MP camera
- Live view
- Talk from mobile phone to camera
- Automatic night mode
- Motion sensor with activity schedule
- Auto record of motions (SD card required)

All functions are selected and used via the LEDVANCE App.

ALARM FUNCTION

- Acoustic alarm signal reacting on detected movement
- Sensor sensitivity can be adjusted (low, medium, high)

- Compatible with SD card type (SD/SDHC/SDXC)
- SD Class recommended 120-160MB/s
- Minimum card capacity 8GB/ Maximum 128GB

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。
正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始文件，须在打印选项作出相应的设置。

GEBRAUCHSANWEISUNG

Alle Funktionen werden über die LEDVANCE App ausgewählt und benutzt.

LICHT EINSTELLUNGEN
Zeiteinstellungen • Jede erkannte Bewegung reaktiviert das Licht Dämmerungseinstellungen Die Helligkeitsschwelle (Dämmerung) kann stufenlos von ca. 0 - 20lux variiert werden Werkseinstellungen • Zeiteinstellung: 60s • Dämmerungseinstellung: 20lux
KAMERAFAUNKTION
• Die Kamera filmt eine Sequenz, wenn der Sensor ausgelöst wird • Die gefilmte Sequenz wird auf der Speicherkarte oder im Cloud-Speicher gespeichert und kann jederzeit abgerufen werden • Die aufgezeichneten Daten werden auf der Speicherkarte oder im Cloud-Speicher des Geräts gespeichert • Auf dem Smartphone oder Tablet wird ein QR-Code generiert, der von einem anderen Smartphone oder Tablet gelesen werden kann • Sobald der Sensor ausgelöst wurde, erhält der Benutzer eine Push-Benachrichtigung über die LEDVANCE-App (kann deaktiviert werden) - LEDVANCE App öffnen - Bildanzeige und Gegensprechanlage verwenden - Wechsel zwischen HD- und SD-Modus möglich - Wenn das HD-Bild eine Verzögerung aufweist, wird SD empfohlen
- 3-MP-Kamera - Live-Ansicht - Sprechen Sie vom Handy zur Kamera - Automatischer Nachtmodus - Bewegungssensor mit Aktivitätsplan - Automatische Aufzeichnung von Bewegungen (SD-Karte erforderlich)

ALARMFUNKTION
- Das akustische Alarmsignal reagiert auf erkannte Bewegung - Die Sensorempfindlichkeit kann eingestellt werden (niedrig, mittel, hoch)
- Kompatibel mit SD-Kartentyp (SD/SDHC/SDXC) - SD-Klasse empfohlen 120-160 MB/s - Minimale Kartenkapazität 8 GB/ Maximum 128 GB

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING: This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production colour printouts and screen displays. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK). For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告：本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。印刷件或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始文件，须在打印选项作出相应的设置。

#8X2
#5000000411115
#27849-67
#05928
#ZNP4105928
#CAMERA
#SH UI
#LDV
#0PP
#2023-01-01
#RL-Released
#4158099-000-00
#ZGR

MANUEL D'UTILISATION

Toutes les fonctions sont sélectionnées et utilisées via l'application LEDVANCE.

RÉGLAGES DE L'ÉCLAIRAGE

- Réglages du temps**
- Chaque mouvement détecté réactive la lumière
- Paramètres de crépuscule**
- Le seuil de clarté (crépuscule) peut être modifié de manière continue entre 0 et 20lux
- Réglages d'usine**
- Réglage du temps : 60s
 - Réglage du crépuscule : 20lux

FONCTION CAMÉRA

- La caméra filme une séquence lorsque le capteur se déclenche
 - La séquence filmée est stockée dans la carte mémoire ou dans la mémoire du Cloud et peut-être consultée à tout moment
 - Les données enregistrées sont stockées dans la carte mémoire ou dans la mémoire du Cloud de l'appareil
 - Un code QR est généré sur le smartphone ou la tablette et peut-être lu par un autre smartphone ou une autre tablette
 - Dès que le capteur se déclenche, l'utilisateur reçoit une notification push via l'application LEDVANCE (qui peut être désactivée)
 - Ouvrir l'appli
 - Utiliser l'écran d'affichage et l'interphone
 - Possibilité de basculer du mode HD au mode SD
 - Si l'image HD accuse un retard, la SD est recommandée
- Appareil photo 3 MP
- Visualisation en direct
- Communication du téléphone mobile à la caméra
- Mode nocturne automatique
- Détecteur de mouvement avec calendrier d'activité
- Enregistrement automatique des mouvements (carte SD requise)

FONCTION ALARME

- Le signal d'alarme sonore réagit aux mouvements détectés
 - La sensibilité du capteur peut être réglée (basse – moyenne haute)
- Compatible avec les cartes SD de type SD/SDHC/SDXC
- Classe SD recommandée 120-160 Mo/s
- Capacité minimale de la carte 8 Go/Maximale 128 Go

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production colour printouts and screen displays. Colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告：

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。

本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。

或设备的差异，可能造成色彩的偏差。

式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。

若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，必须在打印选项作出相应的设置。



MODALITÀ D'USO

Tutte le funzioni sono selezionate e utilizzate mediante l'app LEDVANCE.

IMPOSTAZIONI DI LUCE

Impostazioni del tempo

- Ogni movimento rilevato riattiva la luce

Impostazioni per il crepuscolo

La soglia di risposta della luminosità (crepuscolo) può essere variata in modo infinito a circa 0 – 20lux

Impostazioni di fabbrica

- Impostazioni del tempo: 60s
- Impostazione per il crepuscolo: 20lux

FUNZIONAMENTO DELLA VIDEOCAMERA

- La videocamera filma una sequenza quando il sensore è innescato
- La sequenza filmata viene salvata sulla scheda di memoria o in un cloud e può essere recuperata in qualsiasi momento
- I dati registrati vengono salvati sulla scheda di memoria dell'unità o in un cloud
- Un codice QR viene generato sullo smartphone o sul tablet e può essere letto da un altro smartphone o tablet
- Quando il sensore è stato innescato, l'utente riceve una notifica push mediante l'app LEDVANCE (può essere disattivata)
- Aprire l'app LEDVANCE
- Usare il display dell'immagine e il sistema del citofono
- Se possibile, passare tra modalità HD e SD
- Se l'immagine HD mostra un ritardo, si raccomanda SD

- Fotocamera 3 MP
- Immagine dal vivo
- Comunicazione dal cellulare alla fotocamera
- Modalità notturna automatica
- Sensore di movimento con programma di attività
- Registrazione automatica dei movimenti (scheda SD richiesta)

FUNZIONE ALLARME

- Segnale di allarme acustico che reagisce al movimento rilevato
- La sensibilità del sensore può essere regolata (bassa, media, alta)

- Compatibile con tipo di scheda SD (SD/SDHC/SDXC)
- Classe SD consigliata 120-160 MB/s
- Capacità minima della scheda 8GB/Massima 128GB

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production colour printouts and screen displays. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的色彩打印版本或其电脑屏幕显示的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，在打印选项作出相应的设置。



COMO UTILIZAR

Todas as funções são selecionadas e utilizadas através da App LEDVANCE.

AJUSTES DE LUZ

Ajustes de tempo:

- Cada movimento detetado reativa a luz

Ajustes crepusculares:

Ajuste de sensor (crepuscular) pode variar sem interrupção de aproximadamente 0 – 20 Lux

Ajustes de fábrica:

- Ajuste de tempo: 60 segundos
- Ajuste crepuscular: 20 Lux

FUNÇÃO DE CÂMARA

- A câmara filma uma sequência quando o sensor é acionado
- A sequência filmada é guardada no cartão de memória ou no armazenamento em nuvem (cloud) e pode ser recuperada em qualquer momento
- Os dados gravados são guardados no cartão de memória ou no armazenamento em nuvem da unidade
- Um código QR é gerado no smartphone ou tablet que pode ser lido por outro smartphone ou tablet
- Ao acionar o sensor, o utilizador recebe uma notificação de envio através da App LEDVANCE (pode ser desativada)
- Abrir a App LEDVANCE:
- Utilizar o visualizador de imagem e o sistema de intercomunicação
- Alternar entre o modo HD e SD possível
- Se a imagem HD mostrar atraso, recomenda-se o modo SD

- Câmara de 3 MP
- Ao vivo
- Falar do telemóvel para a câmara fotográfica
- Modo noturno automático
- Sensor de movimento com calendário de atividades
- Registo automático dos movimentos (cartão SD necessário)

FUNÇÃO DE ALARME

- Sinal de alarme acústico que responde ao detetar movimento
- La sensibilidad del sensor puede ajustare en baja, media y alta

- Compatível com o tipo de cartão SD (SD/SDHC/SDXC)
- SD Classe recomendada 120-160MB/s
- Capacidade mínima do cartão: 8GB/Máximo 128GB

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production colour printouts and screen displays. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参考文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕显示的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，须在打印选项作出相应的设置。



ΤΡΟΠΟΣ ΧΡΗΣΗΣ

Όλες οι λειτουργίες επιλέγονται και χρησιμοποιούνται μέσω της εφαρμογής LEDVANCE.

ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΦΩΤΙΣΜΟΥ

Ρυθμίσεις χρόνου

- Κάθε κίνηση που ανιχνεύεται ενεργοποιεί πάλι το φως

Ρυθμίσεις Λυκόφωτος

Το όριο απόκρισης φωτεινότητας (λυκόφως) μπορεί να ρυθμιστεί αδιαβάθμητα από περίπου 0 lux – 20 lux

Εργοστασιακές ρυθμίσεις

- Ρύθμιση χρόνου: 60 s
- Ρύθμιση Λυκόφωτος: 20 lux

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΑΜΕΡΑΣ

- Η κάμερα πραγματοποιεί μια σειρά λήψεων όταν διεγείρεται ο αισθητήρας
- Η σειρά λήψεων αποθηκεύεται στην κάρτα μνήμης ή στο διαδικτυακό νέφος και μπορεί να ανακτηθεί οποιαδήποτε στιγμή
- Τα εγγεγραμμένα δεδομένα αποθηκεύονται στην κάρτα μνήμης ή στο διαδικτυακό νέφος
- Στο smartphone ή στο tablet δημιουργείται ένας κωδικός QR ο οποίος μπορεί να διαβαστεί από άλλο smartphone ή tablet
- Αφού έχει διεγερθεί ο αισθητήρας, ο χρήστης λαμβάνει μια ειδοποίηση push μέσω της εφαρμογής LEDVANCE (αυτό μπορεί να απενεργοποιηθεί)
- Ανοίξτε την εφαρμογή LEDVANCE
- Χρήση της οθόνης εικόνας και του συστήματος ενδοσυνεννόησης
- Εφικτή η εναλλαγή μεταξύ λειτουργίας HD και SD
- Αν η εικόνα HD παρουσιάζει καθυστέρηση, συνιστάται λειτουργία SD

- Κάμερα 3 MP
- Ζωντανή εικόνα
- Ομιλία από κινητό προς κάμερα
- Αυτόματη νυχτερινή λειτουργία
- Ανιχνευτής κίνησης με πρόγραμμα δραστηριότητας
- Αυτόματη εγγραφή κινήσεων (απαιτείται κάρτα SD)

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ

- Ηχητικό σήμα συναγερμού σαν αντίδραση σε ανιχνευμένη κίνηση
- Η ευαισθησία του αισθητήρα μπορεί να ρυθμιστεί (χαμηλή, μεσαία, υψηλή)

- Συμβατή με τύπο κάρτας SD (SD/SDHC/SDXC)
- Συνιστάται κατηγορία SD 120-160 MB/s
- Ελάχιστη χωρητικότητα κάρτας 8 GB/Μέγιστη 128 GB

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，须在打印选项中作出相应的设置。



NÁVOD K POUŽITÍ

Všechny funkce se vybírají a používají pomocí aplikace LEDVANCE.

NASTAVENÍ SVĚTLA

Nastavení času

- Každý detekovaný pohyb znovu aktivuje světlo

Nastavení stmívání

Prahová hodnota jasu (stmívání) se může plynule měnit asi od 0 do 20 luxů

Nastavení od výrobce

- Nastavení času: 25s
- Nastavení stmívání: 100 luxů

FUNKCE KAMERY

- Kamera filmuje sekvenční, když je aktivován senzor
- Nafilmovaná sekvence se ukládá na paměťovou kartu nebo do cloudu a můžete ji kdykoli vyvolat
- Zaznamenaná data se ukládají na paměťovou kartu nebo do cloudu přístroje
- Na smartphonu nebo tabletu se generuje QR kód, který je možné přečíst jiným smartphonem nebo tabletem
- Jakmile je aktivován senzor, obdrží uživatel zprávu prostřednictvím aplikace LEDVANCE (lze deaktivovat)
- Otevřete aplikaci LEDVANCE
- Použijte obrazovku a komunikační zařízení
- Možnost přepnutí mezi režimem HD a SD
- Pokud HD obraz vykazuje zpoždění, doporučuje se SD

- 3 MP kamera
- Živý obraz
- Možnost hovořit z mobilního telefonu do kamery
- Automatický noční režim
- Senzor pohybu s časovým plánem aktivit
- Automatické zaznamenávání pohybů (je vyžadována SD karta)

ALARMOVÁ FUNKCE

- Zvukový alarmový signál reaguje na detekovaný pohyb
- Je možné nastavit citlivost senzoru (nízkou, střední nebo vysokou)

- Kompatibilní se SD kartami různých typů (SD/SDHC/SDXC)
- Doporučená třída SD karet 120-160 MB/s
- Minimální kapacita karty 8 GB / maximální 128 GB

NOT FOR PRINT
PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production colour printouts and screen displays. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参考文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。印刷件或设备的差异，可能造成色彩的偏差。印刷式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，必须在打印选项作出相应的设置。

ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Выбор и управление всеми функциями осуществляется с помощью приложения LEDVANCE.

НАСТРОЙКИ ОСВЕЩЕНИЯ

Настройки времени работы

- При каждом обнаружении движения освещение снова включается

Настройки сумерек

Порог яркости (сумерки) можно плавно менять в диапазоне прибл. 0–20 люкс

Заводские настройки

- Настройки времени работы: 60 с
- Настройки сумерек: 20 люкс

- Камера на 3 МП
- Просмотр в реальном времени
- Возможность надиктовки с мобильного телефона на камеру
- Автоматический ночной режим
- Датчик движения с расписанием действий
- Автоматическая запись движения (требуется SD-карта)

ФУНКЦИЯ АВАРИЙНОЙ СИГНАЛИЗАЦИИ

- При обнаружении движения подается звуковой аварийный сигнал
- Чувствительность датчика можно регулировать (низкая, средняя, высокая)

- Совместимость с типом карт SD (SD/SDHC/SDXC)
- Рекомендуется класс SD 120-160 МБит/с
- Минимальная емкость карты 8 ГБ/максимальная 128 ГБ

ФУНКЦИЯ КАМЕРЫ

- При срабатывании датчика камера делает серию снимков
- Отснятые кадры сохраняются на карте памяти или в облачном хранилище; их можно просматривать в любое время
- Записанная информация сохраняется на карте памяти устройства или в облачном хранилище
- На смартфоне или планшете создается специальный QR-код, который можно считать с помощью другого интеллектуального устройства
- После срабатывания датчика пользователь получает push-уведомление через приложение LEDVANCE (эту функцию можно отключить)
- Откройте приложение LEDVANCE
- Используйте изображение на дисплее и систему внутренней связи
- Предусмотрена возможность переключения между режимами HD и SD
- Если картинка в формате HD отображается с задержкой, рекомендуется использовать режим SD

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production proofs. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参考文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。
正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。
若本文档的打印件要获取1:1的原始文件，必须在打印选项中作出相应的设置。





HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Az összes funkciót a LEDVANCE alkalmazásban lehet kiválasztani és használni.

LÁMPA BEÁLLÍTÁSOK
Időzítő beállítás - A lámpa minden észlelt mozgásra ismét felkapcsol Szűrőkület beállítás A megvilágítási határérték (szűrőkület beállítás) fokozatmentesen állítható kb. 0 – 20lux tartományban Gyári beállítások - Időzítő beállítás: 60s - Szűrőkület beállítás: 20lux
KAMERA FUNKCIÓ
- Az érzékelő kioldásakor a kamera sorozatfelvételt készít - A sorozatfelvételt a memóriakártyára vagy felhőalapú tárhelyre menti, ahonnan bármikor előhívható - A rögzített adatok mentése a készülék memóriakártyájára vagy a felhőbe történik - Az okostelefonon vagy tableten egy QR kód jön létre, amelyet másik okostelefonnal vagy tablettel le lehet olvasni - Az érzékelő kioldásakor a felhasználó értesítést kap a LEDVANCE alkalmazásban (az értesítés kikapcsolható) - Nyissa meg a LEDVANCE alkalmazást - Használja a képmegjelenítés és intercom rendszert - Váltani lehet HD és SD mód között - Ha HD felbontás esetén késés van, SD használata javasolt 3 MP kamera - Élő nézet - Beszéd mobiltelefonról a kamerának - Automatikus éjszakai mód - Mozgásérzékelő tevékenység ütemezéssel - Mozgások automatikus rögzítése (SD-kártya szükséges)

RIASZTÁSI FUNKCIÓ
- Az észlelt mozgásra reagáló hangjelzés - AZ érzékelő érzékenysége állítható (alacsony, közepes, magas) - Kompatibilis SD-kártya típusok (SD/SDHC/SDXC) - Javasolt SD-kártya sebesség 120-160MB/s - Kártyaméret minimum 8GB/ maximum 128GB

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:
This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production colour printouts and screen displays. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).
For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产
警告:
本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，在打印选项中作出相应的设置。



#8X2
#5000000411115
#27849-67
#095928
#ZNP4105928
#CAMERA
#SH UI
#LDV
#PP
#2023-01-01

#RL-Released
#4158099-000-00
#ZGR

SPOSÓB UŻYTKOWANIA

Wszystkie funkcje wybiera się i używa ich w aplikacji LEDVANCE.

USTAWIENIA ŚWIATŁA

Ustawienia czasu

- Każdy wykryty ruch powoduje włączenie światła

Ustawienia zmierzchu

Wartość graniczną jasności (zmierzch) można zmieniać w zakresie od około 0–20 luksów

Ustawienia fabryczne

- Ustawienie czasu: 60s
- Ustawienie zmierzchu: 20 luksów

FUNKCJA KAMERY

- Kamera nagrywa obraz po wyzwoleniu czujnika
- Nagrany obraz jest zapisywany na karcie pamięci lub w pamięci w chmurze. Można go przejrzeć w dowolnym momencie
- Zarejestrowane dane są zapisywane na karcie pamięci urządzenia lub w pamięci w chmurze
- Na smartfonie lub tablecie generowany jest kod QR, który można odczytać na innym smartfonie lub tablecie
- Po wyzwoleniu czujnika użytkownik otrzymuje powiadomienie wypychane za pośrednictwem aplikacji LEDVANCE (można to wyłączyć)
- Otworzyć aplikację LEDVANCE
- Użyć wyświetlacza obrazu i systemu interkomu
- Przełączyć między trybem HD i SD
- Jeżeli obraz HD ma opóźnienie, zaleca się użycie trybu SD

- Kamera 3 MP
- Widok na żywo
- Możliwość rozmów za pośrednictwem kamery z telefonu komórkowego
- Automatyczny tryb nocny
- Czujnik ruchu z harmonogramem włączania/wyłączania
- Automatyczne nagrywanie ruchu (wymagana karta SD)

FUNKCJA ALARMU

- Sygnał alarmu akustycznego jest uruchamiany po wykryciu ruchu
- Czułość czujnika można regulować (niska, średnia, wysoka)

- Kompatybilność z kartami SD (SD/SDHC/SDXC)
- Zalecana klasa kart SD 120–160 MB/s
- Minimalna/maksymalna pojemność karty: 8/128 GB

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参考文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始图，须在打印选项作出相应的设置。

NÁVOD NA POUŽITIE

Všetky funkcie sú zvolené a používajú sa prostredníctvom aplikácie LEDVANCE.

NASTAVENIE SVETLA

Nastavenia času

- Svetlo sa znova aktivuje pri každom detegovanom pohybe

Nastavenia stmievania

Hranicu reakcie jasú (stmievanie) sa môže rozmanito v nekonečných možnostiach nastaviť od približne 0 – 20 luxov

Nastavenia z výroby

- Nastavenie času: 60s
- Nastavenie stmievania: 20 luxov

FUNKCIA KAMERY

- Kamera zaznamená sekvenciu, keď sa spustí snímač
- Zaznamenaná sekvencia sa uloží na pamäťovú kartu alebo cloudové úložisko, kde je kedykoľvek dostupná
- Zaznamenané údaje sa uložia na pamäťovú kartu jednotky alebo cloudové úložisko
- Na smartfóne alebo tablete sa vygeneruje QR kód, ktorý sa dá prečítať pomocou iného smartfónu alebo tabletu
- Po spustení snímača dostane používateľ prostredníctvom aplikácie LEDVANCE push oznámenie (dá sa deaktivovať)
- Otvorte aplikáciu LEDVANCE
- Použitie displeja obrazov a systému interkom
- Je možné prepnutie medzi HD a SD režimom
- Ak je HD obraz oneskorený, odporúča sa použiť SD obraz

- 3 MP kamera
- Živý obraz
- Možnosť hovoriť z mobilného telefónu do kamery
- Automatický nočný režim
- Senzor pohybu s časovým plánom aktivít
- Automatické zaznamenávanie pohybu (vyžaduje SD kartu)

FUNKCIA ALARMU

- Akustický signál alarmu reagujúci na zistený pohyb
- Snímač citlivosti je možné nastaviť (nízka, stredná, vysoká úroveň)

- Kompatibilné s SD kartami rôznych typov (SD/SDHC/SDXC)
- Doporučená trieda SD kariet 120-160 MB/s
- Minimálna kapacita karty 8 GB / maximálna 128 GB

NOT FOR PRINT
PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production colour printouts and screen displays. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参考文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。本文件式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文件的打印件要获取1:1的原始尺寸，在打印选项中作出相应的设置。





NAVODILA ZA UPORABO

Vse funkcije se izbirajo in uporabljajo prek aplikacije LEDVANCE

NASTAVITVE LUČI

Nastavitve časa

- Vsako zaznano gibanje ponovno aktivira svetlobo

Nastavitve zamračitve

Prag svetlosti (zamračitev) lahko neprekinjeno spreminjate za približno 0 – 20 luksov

Tovarniške nastavitve

- Nastavitve časa: 60s
- Nastavitev zamračitve: 20lux

FUNKCIJA KAMERE

- Kamera posname zaporedje, ko se sproži senzor
- Posneto zaporedje se shrani na pomnilniško kartico ali v oblak in ga lahko kadar koli priključite
- Posneti podatki se shranijo na pomnilniško kartico ali v pomnilnik naprave v oblaku
- V pametnem telefonu ali tabličnem računalniku se ustvari koda QR, ki jo lahko bere drug pametni telefon ali tablični računalnik
- Takoj ko se senzor sproži, uporabnik preko aplikacije LEDVANCE prejme potisno obvestilo (lahko ga deaktivirate)
- Odprite aplikacijo LEDVANCE
- Uporabite prikazovalnik slik in interfon
- Možen je preklap med načinoma HD in SD
- Če slika HD zaostaja, priporočamo SD

- Kamera 3 MP
- Pogled v živo
- Pogovor s kamero prek mobilnega telefona
- Samodejni nočni način
- Senzor gibanja z urnikom aktivnosti
- Samodejno snemanje gibanj (potrebna je kartica SD)

FUNKCIJA ALARMA

- Zvočni alarmni signal reagira na zaznano gibanje
- Občutljivost senzorja je mogoče nastaviti (nizka, srednja, visoka)

- Združljivo s karticami vrste SD (SD/SDHC/SDXC)
- Priporočeni razred SD: 120–160 MB/s
- Najmanjša/največja velikost kartice: 8GB/128GB

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参阅文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。
正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。
若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，必须在打印选项作出相应的设置。



KULLANIM TALİMATI

Tüm işlevler LEDVANCE uygulamasıyla seçilip kullanılır.

İŞIK AYARLARI

Süre ayarları

- Algılanan her hareket ışığı tekrar etkinleştirir

Alacakaranlık ayarları

Parlaklık yanıt eşiği (alacakaranlık) yakl. 0 – 20lux arasında sonsuzca değiştirilebilir

Fabrika ayarları

- Süre ayarı: 60sn
- Alacakaranlık ayarı: 20lux

KAMERA İŞLEVİ

- Kamera, sensor tetiklendiğinde bir sekans kaydeder
- Film sekansı bellek kartında veya bulut depolamada kaydedilir ve istendiği zaman alınabilir
- Kaydedilen veriler, birimin bellek kartında veya bulut depolamasında kaydedilir
- Akıllı telefon veya tablette bir QR kodu üretilir ve bu kod başka bir akıllı telefon veya tablettan okunabilir
- Sensor tetiklendikten sonra kullanıcı LEDVANCE uygulaması üzerinden bir anlık bildirim alır (devre dışı bırakılabilir)
- LEDVANCE Uygulamasını açın
- Görüntü ekranını ve interkom sistemini kullanın
- HD ve SD modu arasında geçiş yapmak mümkün
- HD görüntüsü gecikmeli görünüyorsa SD kullanılması önerilir

- 3 MP kamera
- Canlı görünüm
- Cep telefonundan kameraya konuşun
- Otomatik gece modu
- Etkinlik programlı hareket sensörü
- Hareketlerin otomatik kaydedilmesi (SD kartı gerekir)

ALARM İŞLEVİ

- Algılanan harekette sesli alarm sinyali duyulur
- Sensor hassasiyeti ayarlanabilir (düşük, orta, yüksek)

- SD kart türüyle uyumlu (SD/SDHC/SDXC)
- SD Sınıfı önerilir 120-160MB/s
- Minimum kart kapasitesi 8GB/ Maksimum 128GB

NOT FOR PRINT
PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production proof. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的彩色打印版本或其电脑屏幕显示的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。
本文件色彩遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。
若本文档的打印件要获取1:1的原始文件，须在打印选项中作出相应的设置。

UPUTE ZA KORIŠTENJE

Sve funkcije biraju se i koriste putem aplikacije LEDVANCE App.

POSTAVKE SVJETLA

Postavke vremena

- Svaki detektirani pokret ponovno uključuje svjetlo

Postavke za sumrak

Moguć je bezbroj varijacija praga odziva svjetline (sumrak) od otprilike 0 – 20lux

Tvorničke postavke

- Postavka vremena: 60s
- Postavka za sumrak: 20lux

FUNKCIJA KAMERE

- Kamera snima sekvencu kada se aktivira senzor
- Snimljena sekvenca pohranjuje se na memorijsku karticu ili u oblak i može se dohvatiti u bilo kojem trenutku
- Snimljeni podaci pohranjuju se na memorijsku karticu jedinice ili u oblak
- Na pametnom telefonu ili tabletu generira se QR kod koji se može učitati na drugom pametnom telefonu ili tabletu
- Nakon aktiviranja senzora, korisnik prima push obavijest putem aplikacije LEDVANCE App (može se deaktivirati)
- Otvorite aplikaciju LEDVANCE App
- Koristite prikaz slike i interkom sustav
- Moguće je prebacivanje između načina rada u visokoj rezoluciji (HD) i standardnoj rezoluciji (SD)
- Ako HD slika kasni, preporučuje se SD

- Kamera rezolucije 3 MP
- Prijenos uživo (live view)w
- Upravljanje kamerom pomoću mobilnog telefona
- Automatski noćni način rada
- Senzor pokreta s bilježenjem aktivnosti
- Automatsko snimanje pokreta (potrebna je SD kartica)

FUNKCIJA ALARMA

- Zvučni alarmni signal reagira na detektirani pokret
- Osjetljivost senzora može se podešavati (niska, srednja, visoka)
- Kompatibilna s SD karticama (SD/SDHC/SDXC)
- Preporučena brzina SD kartice 120 – 160 MB/s
- Minimalni kapacitet kartice 8 GB / maksimalni kapacitet kartice 128 GB

NOT FOR PRINT
PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参考文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，在打印选项中作出相应的设置。



INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Toate funcțiile sunt selectate și utilizate prin intermediul aplicației LEDVANCE.

SETĂRI DE LUMINĂ

Setări de timp

- Fiecare mișcare detectată va reactiva lumina

Setări de amurg

Pragul de luminozitate (amurg) poate fi variat continuu aproximativ între 0 – 20lux

Setări implicite

- Setări de timp: 60s
- Setări de amurg: 20lux

FUNCȚIA CAMEREI

- Camera filmează o secvență când senzorul este declanșat
- Secvența filmată este salvată pe cardul de memorie sau în stocarea din cloud și poate fi apelată oricând
- Datele înregistrate sunt salvate pe cardul de memorie sau în stocarea din cloud a dispozitivului
- Un cod QR este generat pe smartphone sau tabletă și acesta poate fi citit de un alt smartphone sau o altă tabletă
- De îndată ce senzorul a fost declanșat, utilizatorul primește o notificare de confirmare prin intermediul aplicației LEDVANCE (poate fi dezactivată)
- Deschideți aplicația LEDVANCE
- Utilizați afișajul de imagine și interfonul
- Este posibilă schimbarea între modul HD și modul SD
- Dacă există un decalaj în imaginea HD, se recomandă utilizarea SD

- Cameră foto de 3 MP
- Vizualizare live
- Conversație de la telefonul mobil la camera foto
- Mod de noapte automat
- Senzor de mișcare cu program de activitate
- Înregistrare automată a mișcărilor (este necesar un card SD)

FUNCȚIA DE ALARMĂ

- Semnalul de alarmă acustică reacționează la mișcarea detectată
- Sensibilitatea senzorului poate fi ajustată (scăzută, medie, înaltă)

- Compatibilă cu tipul de card SD (SD/SDHC/SDXC)
- Clasa SD recomandată 120-160 MB/s
- Capacitate minimă a cardului 8GB/maximum 128GB

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production materials. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参考文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。
正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。
若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，必须在打印选项作出相应的设置。

НАЧИН НА УПОТРЕБА

Всички функции се избират и използват чрез приложението на LEDVANCE.

НАСТРОЙКИ ЗА СВЕТЛИНА	ФУНКЦИЯ „АЛАРМА“
Настройки за време - Всяко засечено движение активира отново светлината Настройки за полумрак Прагът за реагиране на яркост (полумрак) може да се променя безкрайно от приблизително 0 до 20 лукса Фабрични настройки - Настройка за време: 60 сек - Настройка за полумрак: 20 лукса	- Акустичен алармен сигнал реагира при засичане на движение - Чувствителността на датчика може да се регулира (ниска, средна, висока)
ФУНКЦИЯ „КАМЕРА“	
- Камерата снима поредица, когато датчикът се задейства - Заснетата поредица се запазва на картата памет или в облака и може да се извлече по всяко време - Записаните данни се запазват на картата памет на устройството или в облака - На смартфона или таблета се генерира QR код, който може да бъде прочетен от друг смартфон или таблет - Щом датчикът се задейства, потребителят получава автоматично известие чрез приложението на LEDVANCE (може да се деактивира) Отворете приложението на LEDVANCE Използвайте дисплея за изображения и системата за интерком Възможно е да се превключва между режимите HD и SD Ако при изображението HD има забавяне, се препоръчва SD	
- Камера 3MP - Преглед в реално време - Говор от мобилния телефон към камерата - Автоматичен нощен режим - Сензор за движение с график на активността - Автоматичен запис на движенията (изисква се SD карта)	

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:
This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).
For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产
警告:
本PDF文档仅作为参照文件, 不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕上的色彩, 不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异, 可能造成色彩的偏差。
正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。
若本文档的打印件要获取1:1的原始图, 必须在打印选项中作出相应的设置。



KASUTAMINE

Kõiki funktsioone valitakse ja kasutatakse LEDVANCE'i rakenduse kaudu.

VALGUSE SEADISTAMINE

Aja seadistamine

- Iga tuvastatud liikumise peale lülitub valgus sisse

Hämarlumisele reageerimise seadistamine

Valgustugevusele reageerimise piiri (hämarlumisel) saab sujuvalt reguleerida vahemikus umbes 0–20lux

Tehaseseaded

- Aeg: 60s
- Hämarlumine: 20lux

ALARM

- Liikumise tuvastamisel kõlab akustiline alarm
- Anduri tundlikkust saab reguleerida (madal, keskmine, kõrge)

- Sobib SD-kaarditüübiga (SD/SDHC/SDXC)
- Soovitatav SD-klass 120-160 MB/s
- Minimaalne kaardi mahutavus 8 GB / maksimaalne 128 GB

KAAMERA

- Anduri rakendumisel jäädvustab kaamera videolõigu
- Jäädvustatud videolõik salvestatakse mälukaardile või pilve ning seda saab igal ajal kasutada
- Andmed salvestatakse seadme mälukaardile või pilve
- Nutitelefonis või tahvelarvutis genereeritakse QR-kood, mida saab lugeda teise nutitelefoni või tahvelarvutiga
- Anduri rakendumisel saab kasutaja LEDVANCE'i rakenduse kaudu teavituse (selle saab desaktiveerida)
- Avage LEDVANCE'i rakendus
- Kasutage kujutisekuva ja interkomi
- Võimalik on valida HD- ja SD-režiimi vahel
- Kui HD-režiimis tekib viivitus, siis on soovitatav kasutada SD-režiimi

- 3 MP kaamera
- Otsevaade
- Mobiiltelefonist kaamerasse kõnelemine
- Automaatne öörežiim
- Aktiivsusgraafikuga liikumisanalüüs
- Liikumiste automaatsalvestamine (vajalik on SD-kaart)

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production materials. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因打印件或设备的差异，可能造成色彩的偏差。本文件式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，必须在打印选项中作出相应的设置。

#8X2
#5000000411115
#27849-67
#0PP
#LDV
#2023-01-01
#RL-Released
#ZGR 4158099-000-00



NAUDOJIMAS

Visos funkcijos parenkamos ir naudojamos per „LEDVANCE“ programėlę.

APŠVIETIMO NUSTATYMAI.

Laiko nustatymai

- Kiekvienas aptiktas judesys vėl suaktyvina apšvietimą

Prieblandos nustatymai

Ryškumo atsako slenkstis (prieblandoje) gali būti be galo varijuojamas nuo apytiksliai 0 iki 20 liuksų

Gamykliniai nustatymai

- Laiko nustatymas: 60 sek
- Prieblandos nustatymas: 20 liuksų

ALIARMO FUNKCIJA

- Akustinis aliarmo signalas, reaguojantis į aptiktą judesį
- Jutiklio jautrumą galima reguluoti (žemas, vidutinis, aukštas)

- Suderinama su SD kortele (SD/SDHC/SDXC)
- Rekomenduojama SD klasė 120–160 MB/s
- Mažiausia kortelės talpa 8 GB / didžiausia – 128 GB

KAMEROS FUNKCIJA

- Kai suveikia jutiklis, kamera filmuoja seką
- Nufilmuota seka išsaugoma atminties kortelėje arba debesies saugykloje ir ją galima peržiūrėti bet kuriuo metu
- Įrašyti duomenys išsaugomi įrenginio atminties kortelėje arba debesies saugykloje
- Išmaniajame telefone ar planšetiniame kompiuteryje sugeneruojamas QR kodas, kurį gali perskaityti kitas išmanusis telefonas ar planšetinis kompiuteris
- Suaktyvinus jutiklį, naudotojas gauna tiesioginį pranešimą per „LEDVANCE“ programėlę (galima išjungti)
- Atidarykite „LEDVANCE“ programėlę
- Naudokite vaizdo rodymo ir vidinio ryšio sistemą
- Galimas perėjimas tarp HD ir SD režimų
- Jei HD vaizdas rodo vėlavimą, rekomenduojama naudoti SD

- 3 MP kamera
- Tiesioginis vaizdas
- Kalbėjimas iš mobiliojo telefono į kamerą
- Automatinis nakties režimas
- Judesio jutiklis su veiklos tvarkaraščiu
- Automatinis judesių įrašymas (reikia SD kortelės)

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production colour printouts and screen displays. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参阅文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，须在打印选项作出相应的设置。





LIETOŠANA

Visas funkcijas tiek izvēlētas un izmantotas, izmantojot lietotni LEDVANCE.

GAISMAS IESTATĪJUMI
Laika iestatījumi • Katra uztvertā kustība atkal aktivizē gaismu Krāsas iestatījumi Spilgtuma reakcijas sliekšni (krāslu) var bezgalīgi mainīt no apm. 0 – 20lux Rūpnīcas iestatījumi • Laika iestatījums: 60s • Krāsas iestatījums: 20lux
KAMERAS FUNKCIJA
• Kad sensors tiek iedarbināts, kamera filmē secību • Nofilmētā secība tiek saglabāta atmiņas kartē vai mākoņa krātuvē, un to var iegūt jebkurā laikā • Ierakstītie dati tiek saglabāti ierīces atmiņas kartē vai mākoņa krātuvē • Viedtālrunī vai planšetdatorā tiek ģenerēts QR kods, kuru var nolasīt cits viedtālrunis vai planšetdators • Kad sensors ir iedarbināts, lietotājs saņem LED paziņojumu, izmantojot LEDVANCE lietotni (var deaktivizēt) – Atveriet lietotni LEDVANCE – Izmantojiet attēlu displeju un domofonu sistēmu – Iespējams pārslēgties starp HD un SD režīmu – Ja HD attēlā redzama aizkave, ieteicams izmantot SD
– 3 MP kamera – Tiešraides skats – Runājiet no mobilā telefona kamerā – Automātisks nakts režīms – Kustības sensors ar aktivitāšu grafiku – Automātiska kustību ierakstīšana (nepieciešama SD karte)

SIGNALIZĀCIJAS FUNKCIJA
– Akustisks signalizācijas signāls, kas reaģē uz uztverto kustību – Sensora jutību var regulēt (zema, vidēja, augsta)
– Saderīgs ar SD kartes veidu (SD/SDHC/SDXC) – Ieteicamā SD kartes klase 120-160MB/s – Minimālā kartes ietilpība 8GB/ maksimālā 128GB

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:
This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production Colour printouts and screen displays. Colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK). For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产
警告:
本PDF文档仅作为参考文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕显示的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始文件，必须在打印选项作出相应的设置。



#8X2
#5000000411115
#27849-67
#05928
#ZNP41
#CAMERA
#SH_UI_CAMERA
#LDV
#0PP
#2023-01-01
#RL-Released
#4158099-000-00
#ZGR

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

Sve funkcije se biraju i koriste preko aplikacije LEDVANCE.

PODEŠAVANJA SVETLA

Vremenska podešavanja

- Svaki primećeni pokret ponovo aktivira svetlo

Podešavanja za sumrak

Prag odgovora na nivo osvetljenosti (sumrak) može se neograničeno podešavati u rasponu 0 – 20lux

Fabrička podešavanja

- Vremensko podešavanje: 60s
- Podešavanja za sumrak: 20lux

FUNKCIJA ALARMA

- Signal zvučnog alarma reaguje na primećeni pokret
- Osetljivost senzora se može prilagoditi (mala, srednja, velika)

- Kompatibilno s raznim vrstama SD kartice (SD/SDHC/SDXC)
- Preporučena SD klasa 120-160MB/s
- Minimalni kapacitet kartice 8 GB/maksimalni 128 GB

FUNKCIJA KAMERE

- Kamera snima sekvencu kada se senzor aktivira
- Snimljena sekvenca se čuva na memorijskoj kartici ili na cloud-u i može se pogledati u bilo kom trenutku
- Snimljeni podaci se čuvaju na memorijskoj kartici jedinice ili na cloud-u
- Na pametnom telefonu ili tabletu generiše se QR kod koji može da se očitava pomoću drugog pametnog telefona ili tableta
- Nakon što se aktivira senzor, korisnik dobija obaveštenje preko aplikacije LEDVANCE (opcija se može deaktivirati)
- Otvorite aplikaciju LEDVANCE
- Korišćenje prikaza slika i sistema interfona
- Mogućnost prebacivanja između HD i SD režima
- Ako HD slike dovode do kašnjenja, preporučuje se SD

- Kamera od 3 MP
- Slika uživo
- Razgovarajte uz pomoć kamere na mobilnom telefonu
- Automatski noćni režim
- Senzor pokreta s rasporedom aktivnosti
- Automatsko snimanje pokreta (potrebna je SD kartica)

NOT FOR PRINT
PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and should not be used for the creation of production Colour printouts and screen displays. It should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参照文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。
本文档的色彩打印版本或其在电脑屏幕显示的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。
正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。
若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，须在打印选项作出相应的设置。



ІНСТРУКЦІЇ З ВИКОРИСТАННЯ

Вибір усіх функцій і керування ними виконується за допомогою програми LEDVANCE.

НАЛАШТУВАННЯ ОСВІТ-ЛЕННЯ

- Налаштування часу
 - У разі виявлення руху освітлення знову вмикається
- Налаштування сутінків
 - Поріг яскравості (сутінки) можна плавно змінювати в діапазоні прибіл. від 0 до 20 лк
- Заводські налаштування
 - Налаштування часу: 60 с
 - Налаштування сутінків: 20 лк

ФУНКЦІЯ КАМЕРИ

- Коли датчик спрацьовує, камера робить серію знімків
- Зроблені знімки зберігаються на карті пам'яті або в хмарному сховищі. Їх копію можна завантажити в будь-який час
- Записані дані зберігаються на карті пам'яті пристрою або в хмарному сховищі
- На смартфоні або планшеті генерується QR-код, який може зчитати інший смартфон або планшет
- Коли датчик спрацьовує, користувач отримує через програму LEDVANCE push-сповіщення (цю функцію можна вимкнути)
- Відкрийте програму LEDVANCE
- Використовуйте зображення на дисплеї та систему внутрішнього зв'язку
- Доступне переключання між режимами HD та SD

- Камера на 3 МП
- Перегляд у реальному часі
- Можливість надиктовки з мобільного телефону на камеру
- Автоматичний нічний режим
- Датчик руху з розкладом дій
- Автоматичний запис руху (потрібна SD-картка)

- Якщо в режимі HD зображення відображається із затримкою, рекомендовано перейти в режим SD

ФУНКЦІЯ СИГНАЛІЗАЦІЇ

- У разі виявлення руху лунає звуковий сигнал тривоги
- Чутливість датчика можна регулювати (низька, середня, висока)

- Сумісність із типом карток SD (SD/SDHC/SDXC)
- Рекомендований клас SD 120-160 МБіт/с
- Мінімальна ємність картки 8 ГБ/максимальна 128 ГБ

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production documents. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK).

For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参阅文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其电脑屏幕显示的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。正式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始文件，须在打印选项中作出相应的设置。



ПАЙДАЛАНУ ӘДІСІ

Барлық функциялар LEDVANCE қолданбасы арқылы таңдалады және пайдаланылады.

ШАМ ПАРАМЕТРЛЕРІ

Уақыт параметрлері

- Кез келген қозғалыс анықталса, шам қайта іске қосылады

Көмескілік параметрлері

Жарық сезу шегін (көмескілік) шамамен 0 – 20 люкс аралығында шексіз өзгертуге болады

Зауыт параметрлері

- Таймер параметрі: 60 с
- Көмескілік параметрі: 10 люкс

- HD және SD режимдерін ауыстыруға болады
- Егер HD сурет кешігіп көрсетілсе, SD суретін қолданған жөн

ДАБЫЛ ФУНКЦИЯСЫ

- Қозғалыс анықталған кезде, дыбысты дабыл сигналы беріледі
- Датчик сезгіштігін реттеуге болады (төмен, орташа, жоғары)

КАМЕРА ФУНКЦИЯСЫ

- Сенсор іске қосылған кезде камера қатарынан бірнеше сурет түсіреді
- Түсірілген суреттер қатары жад картасында немесе бұлт қоймасында сақталады және оны кез келген уақытта шығарып алуға болады
- Жазылған деректер құрылғының жад картасына немесе бұлт қоймасына сақталады
- Смартфонда немесе планшетте QR коды жасалады, оны басқа смартфон немесе планшет оқи алады
- Сенсор іске қосылған соң, пайдаланушы LEDVANCE қолданбасы (оны сөндіруге болады) арқылы қалқымалы хабарлама алады
- LEDVANCE қолданбасын ашыңыз
- Сурет дисплей мен домофонды қолданыңыз

- 3 МП камера
- Тікелей трансляция
- Мобильді телефоннан камераға сөйлеу
- Автоматты түнгі режим
- Өрекет жоспары бар қозғалыс сенсоры
- Қозғалыстарды автоматты түрде жазу (SD картасы қажет)

- Мына SD карта түрлерімен үйлесімді: SD/SDHC/SDXC
- Ұсынылатын SD класы: 120-160 МБ/сек
- Минималды карта сыйымдылығы 8 ГБ/Максималды карта сыйымдылығы 128 ГБ

NOT FOR PRINT PRODUCTION

WARNING:

This PDF file is for reference only and is not to be used for the creation of production materials. Colour printouts and screen displays should not be used for colour approval as colours may vary from device to device. The colour values for this file are defined in either Pantone (PMS), HKS, or in process colours (CMYK). For obtaining hard-copies in actual size (1:1) you need to enter the proper settings in your printer options.

本品不可印刷生产

警告:

本PDF文档仅作为参阅文件，不能将本文件用于印刷生产或者制作菲林。本文档的彩色打印版本或其在电脑屏幕上的色彩，不可用于最终的色彩参照。因设备或设备的差异，可能造成色彩的偏差。本文件式的色彩请遵照由色板卡片PMS、HKS或者CMYK(青红黄黑)所定义的色彩。若本文档的打印件要获取1:1的原始尺寸，须在打印选项中作出相应的设置。



#5000000411115 #8X2
#2023-01-01 #
#RL-Released
#ZGR 4158099-000-00

